



## Le choc culturel (B1-B2)

### OUVERTURE DU SUJET

- ❖ Qu'est-ce que le choc culturel ?
- ❖ Avez-vous déjà fait l'expérience du choc culturel ? Si oui, où et dans quelles circonstances ?

### COMPRÉHENSION ORALE



**Titre :** « Le choc culturel en 5 anecdotes »

**Source :** <https://onfr.tfo.org/le-choc-culturel-en-5-anecdotes/>

**Date :** 03 mars 2020

**Durée :** 03:34 min

Vous immigriez en Ontario ? Vous pourriez bien rencontrer quelques surprises au niveau des coutumes et pratiques culturelles locales. Cinq résidents issus de l'immigration nous partagent les moments cocasses et inattendus qu'ils ont vécus à leur arrivée au Canada.

#### 1 Regarder l'extrait 1 (00:00 – 00:38) :



#### 1. Que faisait Hanane au travail au Canada ?

- Elle faisait la bise.
- Elle tombait amoureuse de ses collègues.
- Elle flirtait.
- Elle prenait ses collègues dans ses bras.

#### 2. Comment réagissaient ses collègues ?

- Ils étaient flattés.
- Ils repoussaient Hanane.
- Ils étaient gênés.
- Ils lui proposaient de faire la fête.

#### 3. Quelle a été la conséquence du comportement d'Hanane ?

- Elle a obtenu une promotion.
- Elle a été convoquée par les ressources humaines.
- Elle a été licenciée.
- Elle a eu une augmentation de salaire.

#### Vocabulaire :

- S'approcher de qqn
- Repousser qqn
- Une embrassade
- Faire la bise à qqn
- Une accolade
- Être tactile

#### 2 Regarder l'extrait 2 (00:39 – 01:25)

##### 1. Par quoi Honoré a-t-il été surpris dans le bus ?

##### 2. Pourquoi a-t-il été surpris ?





# COMPRÉHENSION ORALE

## Vocabulaire :

- Un piercing
- Être percé(e)
- Un tatouage
- Être tatoué(e)
- Un(e) délinquant(e)
- Un(e) drogué(e)
- Une prostituée

### 3 Regarder l'extrait 3 (01:26 – 02:02)



#### 1. Au Canada, être une mère célibataire :

- est une honte.
- montre qu'on est une personne forte.
- signifie qu'on a échoué dans sa vie de couple.
- est la preuve qu'on peut concilier la vie professionnelle et la vie personnelle.

#### 2. Au Maroc, être une mère célibataire :

- est une honte.
- montre qu'on est une personne forte.
- signifie qu'on a échoué dans sa vie de couple.
- est la preuve qu'on peut concilier la vie professionnelle et la vie personnelle.

## Vocabulaire :

- Monoparental(e)
- Gérer une situation
- Subvenir aux besoins de qqn
- Echouer
- Une pression
- Bien / Mal vu(e)

### 4 Regarder l'extrait 4 (02:03 – 02:42)



#### 1. A quelle coutume Body fait-il allusion ?

- Le mariage
- L'enterrement de vie de jeune fille / ... de vie de garçon
- Le divorce

#### 2. En Afrique, quelle est l'attitude adoptée avec de futurs mariés ?

---



---

## Vocabulaire :

- La robe de mariée
- Dire adieu à qqn/qqch
- Le célibat
- Surveiller qqn
- Protéger qqn de qqch





# COMPRÉHENSION ORALE

## 5 Regarder l'extrait 5 (02:43 – 03:28)



### 1. En Haïti, regarder dans les yeux :

- est une marque de respect
- est une marque de mépris
- est une preuve de sincérité
- est une preuve de doute

### 2. Au Canada, regarder dans les yeux :

- est une marque de respect
- est une marque de mépris
- est une preuve de sincérité
- est une preuve de doute

### Vocabulaire :

- Le regard
- Fixer qqn dans les yeux
- Le (non-)respect
- La sincérité
- La crédibilité
- Une audience
- Regarder qqn dans les yeux
- Le miroir de l'âme
- Mépriser qqn

## PRODUCTION ORALE

- ❖ Que pensez-vous de ces chocs culturels ? Qu'en est-il dans votre pays ?
- ❖ Selon vous, qu'est-ce qui pourrait surprendre un étranger ou une étrangère qui arriverait dans votre pays ?

